

Corpus Approaches to the Language of Sports

Texts, Media, Modalities

Edited by
Marcus Callies and Magnus Levin

BLOOMSBURY ACADEMIC
LONDON • NEW YORK • OXFORD • NEW DELHI • SYDNEY

Contents

List of Illustrations	ix
Notes on Contributors	xiii
1 Introduction. Corpus Approaches to the Language of Sports: Texts, Media, Modalities <i>Marcus Callies and Magnus Levin</i>	1
Part I Texts. Contrastive and Comparative Aspects of the Phraseology of Football Match Reports	
2 Formulaic Language and Text Routines in Football Live Text Commentaries and Match Reports – A Cross- and Corpus-linguistic Approach <i>Simon Meier</i>	13
3 The Language of Football Match Reports in a Contrastive Perspective <i>Signe Oksefjell Ebeling</i>	37
4 Lexical Features of Football Reports: Computer- vs. Human-mediated Language <i>Rita Juknevičienė and Paulius Viluckas</i>	63
Part II Media. Expanding the Scope of Research to New Contexts of Use	
5 <i>Such a Nice Guy Who Loved Racing His Bike: Framing in Media Accounts of Fatal Crashes Involving Competitive Cyclists</i> <i>Turo Hiltunen</i>	87
6 <i>When Did I Do Dangerous Driving Then?: Structures and Functions of Formula One Race Radio Messages</i> <i>Jukka Tyrkkö and Hanna Limatius</i>	111
7 The Emotional Content of English Swearwords in Football Chatspeak: <i>WTF</i> and Other Pragmatic Devices <i>Isabel Balteiro</i>	139
8 Fighting for Integrity against a Corrupting Disease: The Legal Metaphors of Sports Fraud <i>Miguel Ángel Campos-Pardillos</i>	161

Part III Modalities. Multimodal Studies

9	A Multimodal Analysis of Football Live Text Commentary <i>Valentin Werner</i>	183
10	'Fear and Disgust' – A Corpus Study of Sentiment towards Sporting Events as Expressed Multimodally on 4chan's/sp/board <i>Peter Crosthwaite and Joyce Cheung</i>	219
11	A Comparative Multimodal Corpus Study of Dislocation Structures in Live Football Commentary <i>Marcus Callies and Magnus Levin</i>	253
	Index	270